

CLEVELANDSKA AMERIKA

Naročnina
\$2.00
na leto.

Clevelandska Amerika
619 ST. CLAIR AVE.
CLEVELAND, OHIO.

STEV. 62. NO. 62.

CLEVELAND, OHIO, V PETEK 5. AVGUSTA 1910.

VOL. III.

Teddy in premogariji iz delavskih krogov

Ex-predsednik Roosevelt se je cel dan mudil v hišah pennsylvanijskih premogarjev.

GA NISO POZNALI

Scranton, Pa., 4. avgusta. Roosevelt se je včeraj cel dan mudil v hišah pennsylvanijskih premogarjev v okrajih antracitnega premoga. Govoril je z premogariji, kakor so bili: črni in zakajeni od prahu. Govoril je z njimi, kako živijo, kako so zadovoljni, kakšne križe in težave imajo pri delu in v svojih domovih. Govoril je z njih ženami in otroci ter spoznal, kako sodijo ti podzemeljski delavci o življenju. Podal se je tudi on na kraje, kjer vlečejo premog iz jame in pol ure vse gibanje opazoval. Ko je prišel nazaj, je bil črn kot drugi delavci. Prišel je tudi v več bornih koč premogarjev, in nekje je dobil ženo premogarja, ki je baš ribala tla: ker je bil Teddy sam umazan, je šel najprvo do lavarja vode, kjer si je roke umil, potem je šel ženi stresel desnico. Večina ljudi, s katerim je govoril v hiši ali na cesti, ni vedela, da imajo Teddyja pred seboj, ker so ga videli v svojem okolju, kdo je bil pri njih, pa niso hoteli vrjeti. Eno uro se je mudil tudi v tovarni za svilo v Scrantonu, kjer je govoril z dekletami, ki so tam zaposlene, katere so mu drage volje vse svoje delo razkazale. Roosevelt je naredil to pot, ker se pripravlja na članek za mesečni Outlook, v katerem članek hoče razjasniti delavski položaj v Ameriki; nekateri zlobni jeziki pa trde, da si je šel delat reklamo za prihodnje predsedniške volitve.

Iz Minnesote.

Elm, Minn., 27. julija. Za dr. se. Chila in. Metoda, št. 1. j. S. K. I. sta bila pri mesečni seji izvoljena delegata g. Chas. Minar in g. Frank Verant, gostilničar. Oba rojaka sta zelo priljubljena pri društvu in upamo, da bodo najbolje zastopala korist društva pri konvenciji v Denver, Colo. Goričani, ki so darovali \$5.00 za rojaka Val, Stenovic in Franklin, Kans.: katerega je zadela grozna nesreča, ker ga je smodnik ožgal. Upamo, da se tudi drugi rojaki njegove prošnje usmilijo in rečevo pomagajo.

V Elm, Minn. je zbolel naš marljiv in delaven zastopnik, Mr. Jos. J. Peshell. Naredile so se mu rane po telesu. Našemu dobremu zastopniku želimo skorajšnjega okrevanja in hitrega zdravlja!

Chicaški salooni.

Chicago, Ill., 3. avgusta. V mestu Chicago imajo 7334 lokom, torej pride na vsakega 303 prebivalca ena gostilna. V mestu imajo neko postavo, ki zahteva, da pride samo na vsakega 500 prebivalca krčma. Vendar se zadnja leta že znižuje število gostilen. Leta 1906 je prišlo na vsakega 276 prebivalcev ena krčma. Vsi gostilničarji so skupaj plačali \$2,32,687 davka na leto me-

štrajk premogarjev po jugo-zapadnih državah, še ne bo tako kmalu končan.

ŠTRAJK V COLUMBUSU.

Indianapolis, Ind., 3. avgusta. Lewis, predsednik združenih premogarjev, je danes iz Kansas City dobil poročilo, da so se prekinila vsa pogajanja med lastniki rudnikov in med zastopniki premogarjev. Zastopniki premogovnih baronov so že odpotovali na svoja mesta. Kakor smo že prej enkrat omenili, počiva v onem kraju 30.000 premogarjev. Ker so se sedaj vsa pogajanja razbila, najbrž še dolgo ne bo štrajk končan.

Columbus, O., 4. avgusta. Guverner Harmon in tuk. trgovska zbornica se trudijo na vse načine, da kakor hitro mogoče končajo štrajk uslužbencev pocestne železnice. V mestu je sedaj 3200 vajakov narodne garde, ki pa vsak dan stanejo velikansko svoto denarja, ki jo morajo plačevati davkoplačevalci cele države Ohio. Vsi zmernejši listi poročajo, da se uporabi vojaštva v štrajkarstvo namene, ker vinski in tiskarji, ki bi opravljal policijsko službo po ulicah, Niagara Falls, Ont., 2. avgusta. *Ravnateljstvo Grand Trunk železnice, katere sprevodniki in mašinsti so na štrajku, je prosilo guvernerja Canade za vojaško pomoč, ker kaže samo ravnateljstvo ne more garantirati za varnost svojih vlakov, ker jih napadajo štrajkarji. Resnica pa je, da je železnica nastavila same neiskusne skake kot sprevodnike in strojevodje, ki v sled neznanja razmer zakrivijo marsikako nesrečo.

Denver, Colo., 3. avgusta. Western Federation of Miners, zapadna premogarska zveza, je včeraj z veliko večino glasov izvolila Chas. Moyerja svojim predsednikom. Kraj prihodnje konvencije je Butte, Mont.

Lafayette, Ind., 4. avgusta. Delavci, ki so zaposleni pri Chicagu in Indianapolis železnici, so dobili danes sporočilo, da se njih plače od 10 do 20 odstotkov povečajo. To povečanje plače se šteje, če od 1. julija naprej.

Chicaški goljufi.

Chicago, 3. avgusta. Oblasti so tukaj odkrile, da so razni chicaški milijonarji in trustijani povsem skrivali svoje pravo premoženje. Dosedaj so dogladi, da so skrili 15 milijonov, o katerih vrednosti sploh niso navedli povedati davčni oblasti. Slednja je sedaj opravičena, da toži za pomembljivo svoto za eno leto in obresti vred enega časa, odkar so prikrivali pravo svojo lastnino.

Šest linčanih.

Galtown, Fla., 2. avgusta. Zamorci so baje tukaj napadli neko belo deklico, katero so toliko časa mučili, dokler ni izdihnila. Vsled tega se je razburilo vse belo prebivalstvo. Dosedaj so belci polovili že šest zamorcev, katere so obesili na prvo drevo, ki so ga dobili. Baje mnogi tako časa ne bo mirovali, dokler ne bodo vsi zamorci v mestu.

Iz inozemstva.

V reki Amur na ruskem ozemlju v Aziji je utonilo dvesto ribičev pri lovu na ribe.

POLOŽAJ V ŠPANIJI

Petrograd, 3. avgusta. Bližnja mesta Nikolajevsk na reki Amur je ribarilo nad dvesto ribičev. Nakrat se je dvignil velik tajfun ali orkan in voda je zaganjala take valove, da so se lahke ribiške ladje prevrnile in pri tem je utonilo nad dvesto ribičev.

V mestu Kronstadt na Ruskem se je pripetila razstrelba na torpedovki. Šest mornarjev je bilo takoj ubitih, dočim so skoro vsi mornarji dobili večje ali manjše poškodbe.

Madrid, 2. avgusta. Španski kralj Alfonso je kljub preteči krizi v svoji domovini odpotoval s svojo ženo v Anglijo, da obišče angleškega kralja. Spotoma se je ustavil tudi pri francoskem predsedniku v Parizu. — Nad Španijo se zbirajo črni oblaki. Pripravljajo se velikanske demonstracije po vseh krajih. Že sedaj pride skoro vsak dan do bojev med klerikali in liberalci. Duhovniki po vseh cerkvah pridigajo jako strogo proti sedajni politiki ministerstva in s tem upliivajo na ljudi, da se se bolj razburjajo. Velikanskih demonstracij se pričakuje to nedeljo. Papaz se je trdno izjavil, da se ne poda dočim tudi španska vlada niti za las ne odneha. Da je položaj še bolj zmešan, prično rogovoliti tudi Carlisti, privrženci rodbine, ki ima baje pravice do španskega prestola. V mnogih mestih je že raznel generalni štrajk.

Carigrad, 2. avgusta. Turki se pripravljajo na vojno, ker so zadnje čase naročili tri vojne ladje in šest torpedovk.

Tisoče akrov zemlje

Washington, 3. avgusta. V jeseni se bode zopet lahko dobilo tisoče akrov zveznega sveta zastoj, onim, ki bi se radi naselili na zemljišča. Svet je jako dober in dobro namočen. Zemljišče se nahaja v državah Wyoming, Utah, New Mexico, Colorado in Oregon.

Nad Johnsona.

Bakersfield, Cal., 2. avgusta. Jim Corbett, ki je bil prej agent za rokoborilca Jeffrisa, je razglasil, da ima novega borilca, Miles McLoda, 27 let star in ki tehtja 250 funtov. Ta bo šel nad "črnuha" Johnsona, katerega bo premagal in tako zopet belci rod resil "črne sužnjosti".

Štirin štrel.

Indianapolis nam poročajo, da je neki E. Sebald v svoji sobi nalagal puško, da bi šel na lov na zajce. Pri tem pa je ustrelil svojo ženo; predno je slednja umrla, je še izpovedala, da je bil strel le slučajen. Sebald ne pride pred sodnijo.

— Mi smo agentje plinov družbe. Plačate svoj račun za plin v našem uradu. Prihrani si čas in denar.

Grozno mascevanje

Neki odpuščen ognjegasec v Californiji je več ljudi ustrelil, ker je bil odpuščen.

BOJ Z BLAZNIM.

San Diego, 3. avgusta. Poblazneli odpuščen ognjegasec Bert Durham je včeraj v blaznosti zakril več umorov. Ker se ni pokoril nekemu povelju ognjegasega kapitana, je bil iz službe odpuščen. Za to se je hotel maščevati. Šel je v predmestje, kjer je oddal napačni alarm za ogenj, nakar se je skrila za neki grm in čakal ognjegasec. Nekaj minut pozneje je že prihitela mimoparna brizgalna, kateri je zapovedal ravno isti kapetan, ki je odpuštil Durhama iz službe. Durham je pričel takoj streljati. Prva kroglica je usnila voznika Granta, druga je zadela ognjegasec Ellotta v srce, tretja pa je šla kapitanu v pljuča. Z drugim revolverjem se je Durham branil proti napadalcem, nakar je stekel v svojo hišo, kjer je napadel svojo ženo in otroka ter oba z sekirjo ubil. Morilec je na to pobegnil, prišel na pocestno karo, odkoder je na glavnem mestu izstopil, in si sam podal sam seboj kroglico v glavo. Obležal je nezavesten, nakar so ga pripeljali v bolnišnico, vendar ga najbrž umrl.

Scranton, Pa., 3. avgusta. Neki blaznež Frank Stout, je v hipnem napadu blaznosti umoril, oziroma ustrelil nekega motornega pocestne železnice, nakar je pobegnil v gore, 20 policistov in župan so hoteli za njim, da ga ulove. Dobili so ga za nekim skalami, nakar se je vnel vroč boj. Od dvajset krogelj ranjen, je blaznež konečno zdihnil svojo dušo. Stout je bil prej forman v nekem premogokopu, in oblasti pravijo, da je radi napora in vročine zadnjih dni znorel. Stout zapuščal ženo in tri otroke.

Kaznovani laški irredentisti. Ko so svoj čas izgnali italijanskega urednika Manfronija iz Rive, so mu njegovi prijatelji priredili slavnosten banket, na katerem je prišlo do burnih irredentovskih demonstracij. Vsled tega so notarja dr. Constantinja za šest mesecev od uradovanja suspendirali, rezervni poročnik Cristoforetti je pa izgubil svojo oficirsko šaržo.

Zbojisanje plač Lloydovim uradnikom. Uprava Lloydja je določila svoto 57.000 K za zbojisanje uradniških plač. Lloydovi nastavljeni so se pa na shodu izrekli, da s to svoto niso zadovoljni, ter so sklenili, te svote porahiti kot rezistenci fond.

— Kadar ne morete sami napisati ali vam je predelež do pošte, obrnite se na našega zastopnika v vašem mestu, ki vam bode prijazno in dobro postregel.

— Kadar želite svojega sorodnika, brata, sestro, očeta, mater ali svojega prijatelja, pišite na naš list, da denemo oglas v list. Ker je list povsod razširjen, bo vaš sorodnik ali prijatelj se kmalu oglasil. Cena oglasa je 25 centov vsakokrat.

Mestne novice.

Preiskovanje umora ubitega rojaka Johna Sluga na Commercial ave. v našem mestu.

PRIJETI MORILCI

— Kakor smo že v zadnji številki poročali, je bil pretčeno nedeljo ubit rojak John Sluga, ki je stanoval na Woodland ave. Ubil je bil v neki gostilni na Commercial ave. tekoni prepira. Policija se je zavzela za ta slučaj z vso strogostjo in sedaj preiskujeta dva detektiva ta slučaj. Dosedaj sta že dva Irea pod ključem. Toda detektivom to še ni bilo dosti. Preiskovali so slučaj še naprej in v torek popoldne so prijeli rojaka Frank Mauserja, ki stanuje na 7713 Platt ave. Areticijo sta izvršila detektiva Koehlke in Ružička. Rojak Frank Mauser je bil ravno ob onem času, ko se je prigodil ta slučaj v isti gostilni kot J. Sluga. Mauser je star 34 let.

Kakor poroča policija, Mauser se sicer ni pretepal z John Slugo, pač pa je argumentiral v isti gostilni z njim. Tudi Mauserja niso zaprli radi pohoja, pač pa samo radi kaljenja miru. Ljudje, katerim je stvar dobro znana, trde, da je bil Frank Mauser samo slučajno navzoč v isti gostilni, toda pretep so povzročili razni potepuhi, ki soje ves dan okrogostilne, ki je itak znana, kot jako razvpiata. Kakor hitro pride ta slučaj pred sodišče, bode ito o njem natančno poročali.

— V staro domovino sta se podala v četrtek opoldne dobro znana rojaka Louis Jalovec in Joe Cvelbar. Srečno pot.

— Starišem Mah v Collinwoodu je umrl sin John, star eno leto. Naše sožalje.

— Na nikniku v Dahler Garden se je zgubil sin otroci slavnika. Kdor rojakov ga je mogoče najdel naj bo tako dober in ga prinese v naše uredništvo ali pa Frank Zeletu, 1128 E. 63rd St.

— Henry Zalokar je kupil gostilno od Louis Jeršina na Hamilton ave. na onem prostoru, kjer je bil nekdanj Centa.

— John Kralj pa je kupil tudi saloon in sicer na Glass ave. in E. 63rd St. v Čerčkovih hiši. Obema želimo mnogo uspeha!

— Mrs. Anton Janchar, na E. 62nd. St. je ta teden povedala v neki prodajalni na E. 62nd St. da je Chas. Sternisha, ki je zaposlen v naši tiskarni, vzel iz tiskarne za \$8.00 pivskih tiketov, spadajočih društvu Zalostne Matere Božje. Mrs. Janchar je pravila, da je to slišala od "bojšov". Ker se kaj tacega v naši tiskarni sploh ne more pripetiti, ker je deček oče ponosen dovolj, da ne bo dovolil svojim otrokom kaj tacega, ker Chas. Sternisha sploh ni bil na pikniku dr. Z. M. Božje, ne on ne njegov oče, Mr. Frank Sternisha, in ker Mrs. Janchar posluša otročje neumnosti, katere potem, ne da bi se prepirala, če je res ali ne, pripoveduje naprej in ker se s takim neumestnim in hudobnim govorenjem krade čas in poštenje enemu ali drugemu, pozivljamo Mrs. Janchar prav blagohotno, da svoje govorenje na javnem prostoru glede tatvine tudi JAVNO prekliče, ker sicer posledice ne bodo nikakor ljubeznjive. To je blagohoten nasvet, katerega

Zahvala.

Iz urada društva Narodne Hrvatske Zajednice, odsjeka broj 378, Claridge, Pa. Podpisani uradniki omenjenega društva se srčno zahvaljujejo tiskarni "Clevelandske Amerike", ki je društvu izgotovila 600 prošelj na društva N.H.Z. ravno tako 600 velikih knvert z naslovom, in sicer vse to brezplačno.

Naša dolžnost je priporočati to tiskarno, kakor tudi list "Clevelandska Amerika", ki zastopa koristi delavcev in od vaje skabe od Westmoreland County, vsem zavednim rojakom. Kadarkoli potrebujejo kako stvar, naj se obrnejo na to tiskarno, kjer delajo lep in okusen tisk. Še enkrat hvala za ta velikodušen dar tiskarni Clev. Amerike. Rojaki podpirajte jo!

Za odbor društva: Math. Peček, predsednik, John Batich, rač. tajnik, John Močnik, blagajnik.

Uboj ali umor. V Trstu so našli na cesti s prepariranimi trebutom 33letnega delavca Edgarja Vovka, stanujočega v via della Cattedrale št. 4. Režeži so ležali na 12 krajih prezezana črva iz trebuta v bolnišnici so poskušali Vovka operirati, pa je med operacijo umrl. O storilcu ni nobenega sledu.

Devil Co.

V našem mestu je v nedeljo pridigal pastor McClay sledeči svojim ovčicam: Največji "business" na svetu ima "Devil & Co. (Hudič in kompanija.) Vsakdo gre rad v službo vraja, katerega posel je greh. Pastor je dejal, da najbolj goreči zastopniki vraja so politični grafterji in drugi politični, Satan je predsednik te družbe. On je glavni ali generalni agent greha. Vsaka bogata družba je podružnica vraja in vsak kričar na cesti je agent Satana. Tudi plačilo daje Devil & Co. Plačilo je smrt.

želimo, da se upošteva, ker z napačnim in zavitim govorenjem pride ta ali oni v škodo in jemlje se mu po krivici čast.

Da prihaja iz naše tiskarne res dobro, ceno in trpežno delo, smo že mnogokrat omenili. To pa še posebej dokazuje številna naročila, ki jih dobivamo vsak dan iz vseh slovenskih naselbin. Med danes došli pismi je tudi srčna zahvala društva sv. Stefan, št. 26 J.S.K.J. v Pittsburghu, kjer se tajnik v imenu društva zahvaljuje za izvrstno narejena pravila in omenja, da je društvo jako zadovoljno. Sami iz Pennsylvanije smo dobili zadnji teden nekaj nad 4000 naročil različnih tiskovin. Vzgledi vlečejo. Gotovo bi naša tiskarna ne bila tako preobložena z delom, da njeno delo ne priča, da se potrudimo po vseh močeh, da res naredimo po želji vsakega društva. Priporočamo se torej ob tej priliki vsem društvenim tajnikom Ameriki, da kadar naročajo društvene tiskovine, naj se obrnejo najprvo na nas in vprašajo za ceno. Takoj bodejo videli, da delamo čeneje kot drugje, za kar so številne zahvale raznih društev našo do-

Premogarski štrajk

Proč torej od Westmoreland, kjer štrajkajo premogarski trpinji že peti mesec! Razni agentje premogarskih družb so poslani za lov na skebe v bližnje države, kakor Ohio, W. Virginijo, Illinois in dr. Tudi v Clevelandu se nahaja taka skebska agentura. 22.000 premogarjev se bori za priznanje svoje unije U.M.W. of A. Rojake opominjamo, naj ne hodijo dela iskat na sosedne kraje: Claridge, Pleasant Valley, Etna, Madison, Irwin, Westmoreland City, Manor, Riffon, Youghshaf, Blakburn, Export, Greensburg, Yucon, Jamison i. t. d. sploh vsi kraji v Westmoreland, Zatorej bratje Slovenci in Hrvatje ne hodite v te kraje dela iskat, kjer se štrajkarji bore že peti mesec za svoje pravice, za svoj lastni kruh. Ako pride v te kraje, postanete "skeb" in v zadnji trenutek za upravičenih zahtev štrajkarjev zmago, po tepta z vami vred v blato, iz katerega ne bo več mogoče ustati. Premogovi baroni se bodoje veselili svoje krvavo pridobljene zmage, katere jih stane seveda milijone dolarjev; še sedaj imajo velikanske stroške, ker najemajo posebne deputije, ki streljajo nedolžne premogarje.

cestah, samo da bi odvzeli iz itak ponižanim delavcem zadnje pravice in jih popolnoma poteptali. Da bi dosegli svoj namen, so poslali cele čede agentov po Ohio in druge države, da dobe kar največ akabov in klečeplazcev: tudi ogrovo se ne branijo, samo da so ljudje, pa poberejo vse. Ker se nahaja taka agentura tudi v Clevelandu, svarimo vse rojake, da se ne dajo najeti za skeba. Objubujemo jim dobro plačo, \$4.00 do \$5.00 na dan, pristožno hrano, obleko, pijačo. Predvsem jim pa privadujemo, da je v teh krajih že priznana unija, da je štrajk že končan in veliko pomikanje delavcev. Res se vso več revežev na limance, nakar jih natlačijo v box care do gotove postaje, odkoder jih odpeljejo v avtomobilih v razne rove. Reveži! Niti desetine iste plače ne morejo zaslužiti, kakor se jim je obljubovalo! Sestradani premogariji hodijo okoli in prosijo milodare ter krijo na dobra sreča. Unija U.M.W. of A. jih podpira po svoji najboljši moči.

Kdaj bo štrajk končan se ne more povedati. Dotedaj pa vsem rojakom: Proč od Westmoreland okraja, da ne postanete skabi!

Bolečina v kolku.

Ta bolečina revmatizma, ki se posebno prime organov na hrbtu, pride, kakor zatrjujejo radi slabega zdravlja, slabe hrane in pijače. To je tudi vzrok vsakega revmatizma. Kdor ob priliki boleha na tej bolezn, mora skrbeti, da njegovi prebavljalni organi dobro delujejo, naj uživa hranilna jedila in mora strogo paziti na vsako premembo svojega organizma. Vedno se lahko zanesete na Trinerjevo ameriško grenko vino, ker hitro zlači ves prebavljalni sistem nečistih stvari, pozivi živce in očisti kri. Rabi naj se pri vseh žledolnih boleznih, za prebavljanje organe, kri in živce. Rabi te ga takoj, ko vidite, da je pri zdravju kaj v neredu, ali da postajate slabi. Po Lekar-palu Jos. Triner, 1233-39 So. Ashland ave. Chicago, Ill.

LEVELANDSKA "AMERIKA"

Izida v torek in petek.
Tiskovna družba
Amerika.

Naročnina:
ZA AMERIKO: \$2.00
ZA EVROPO: \$3.00
ZA CLEVELAND po pošti.. \$2.50
Posamezne številke po 3 cente.

Dopisi brez podpisa in osobnosti se ne sprejemajo in ne vračajo.

Vsa pisma, dopisi in denar naj se pošiljajo na:
Tiskovna družba "AMERIKA",
6119 St. Clair ave. N. E.
Cleveland, Ohio.

"Clevelandka AMERIKA"
Issued: Tuesdays and Fridays
— Published by —
The AMERIKA Publ. Co.
(a corporation.)
6119 St. Clair ave. N. E.
Cleveland, Ohio.

Read by 15,000 Slovenians
(Krainers) in the City of Cleveland and elsewhere.
Advertising rates on request.
Tel. Cuy. Princeton 1277 R.

"Entered as second-class
matter January 5, 1909, at the
post office at Cleveland, Ohio
under the Act of Mar. 3, 1879."

No. 62 Fri. Aug. 5th Vol. III

Nase rane.

Pred nedavnim smo bili priča sledečega prizora:

Prisel je v neko hišo mlad človek iskati svojega tovariša. Rekli so mu, naj nekoliko počaka in se vsede, ker je njegov tovariš baš šel, da kupi nekaj ciglar. Mladenec gre v sobo, se vsede, dene noge čez kolena, pridrži klobut na glavi, kadil kot Stempihar in pljuva okoli sebe kot bi letalo babje pšeno. Ljudje so se začeli spogledovati med seboj, gospodarica pa mu reče: Mislim, da se bo vaš tovariš dalj časa zadržal; najbolje je, če ga sami pošiljate.

O rajt!... in gre ven.
Se ena.

Neko društvo v neki naselbini države Alabame je priredilo "sijajno zabavo s plesom". V slovenskem in angleškem jeziku so bili tiskani plakati, ki so pozivali vse ljudi v dvorano. Prišli so ljudje; s seboj so pripeljali tudi mnogo otrok. To je dobro, ker doma itak nikogar ni, ki bi jih čul. Ze pred zabavo pa so začeli otroci po dvorani se potiti in razgrajati, a odrasli so se naganjali s praznimi steklenicami. Bilo je vika in krika, da bi človek oglušel. Ko zaigra godba, katere glasovi so se porazgubili med krikom in vikom otrok, se je začel ples. Moški, seveda pokriti, s cigarami v ustih pridejo k ženskam, da se zavrtje; podajo si roke, katere so pa imeli še mokre od pive.

Proti polnoči odidejo oženjeni in drugi, ostane samo nekaj fantov še. Zabavajo se po "domače", proti koncu se pa potolčijo in pravijo: Fajn smo se imeli! Da je pa stvar popolna, spišejo še velik dopis za list, ker ga pa urednik ni hotel uvrstiti, mu pošljejo "resolucijo", da je nesposoben za urednika!!

Kot krono vsemu pa dodamo še to: V neki večji naselbini v eni zapadnih držav more vsako društvo dobiti dovoljenje za ples, samo hrvatsko in slovensko ne. Zakaj ne? Prečitate še enkrat zgornje vrstice, pa uganete!

Nekateri mislijo, da je neuljudnost znak amerikanizma, a prostost — svoboda. Nikakor ne. Pravi Amerikanec zna biti uljuden kot nihče drugi, a svobodnjak zna ceniti svobodo. Le pogledjte, kadar pride uljuden Amerikanec v vašo hišo! Kaj ne kako se vede! Pravimo uljuden, ker tudi med Amerikanci se dobi surovin in neizobražnikov.

Nič bolj gnjusno ni kot sužnjstvo in hinavsko obnašanje, ker to človeka ponižuje in zopet ni ničesar grgega, kakor divjanje in razbijanje po domih, sestankih, sejah in drugje. Najgrje je pa, ko vidimo mladega človeka, z rumenimi čevlji, z belim ovratnikom in mogoče celo rokavicami, toda kadar stopi in naredi korak, pa zakolne. In takih je povsod precej.

Povedali smo že večkrat v naših člankih: Naš narod je zdrav, krepak, naši mladeniči in devojke so kakor srne in jeleni. Bog nam je dal bistro pamet, dobro srce, pa pri vsem tem te božje darove zanemarjamo, pogrdujemo in popačujemo: mesto, da bi bili prvi med prvimi, pa smo zadnji med zadnjimi.

Da postaneš učen, ti je treba šole, da postaneš bogat, ti je treba truda in napora ali pa sreče... da si pa uljuden in spoštovan, da si človek, to si pa lahko, samo če — hočeš. Za to ni treba visokih šol, ne krvavega truda, treba je samo dobre volje, zdravega razuma in želje, da se vladaš kot se pristojni poštenemu človeku. Poznamo dovolj ljudi, ki so prišli iz dežele, se tukaj trudili in delali za žive in mrtve, pozneje so pa začeli malo trgovino, in postali so neodvisni. Za nje je bil svet odprta knjiga, vsak dan so se nekaj naučili, ne samo s čitanjem, pač pa tudi s poslušanjem in opazovanjem. Pa da bi jih videli sedaj: Z vsakim se znajo uljudno pogovarjati, v vsakem društvu imajo ugled in veljavo, v vsaki hiši jih radi vidijo. Kadar jih kdo kaj vpraša, kaj so, pravijo: Slovenci! Tega se ne sramujejo, ker svojega ne sramotijo, temveč s svojim obnašanjem in značajem pokrivajo neznačajnost drugih. Poznamo tudi mladeniče, uzorne in vzgledne, ki so vzgled vsakega društva, ne znajo sicer angleško, toda se ne sramujejo ne svojega rodu ne jezika.

Lahko bi storili vse dobro, samo če bi hoteli. Kako bi bilo potem, drugačno naše javno življenje! Kako bi bile lepe naše zabave, kako bolj častito in bolj spoštovani bi bilo naše ime, kako bi tudi mi v krogu drugih narodov kmalu zavzeli častno mesto, ki nam pripada po božjih in človeških pravicah, po stari pravdi, prošlosti in imenu!

Za bodočnost naših otrok, za korist naših bratov, za krdedov naših, za ljubezen naše očetovine, vrnimo narodu staro čast in slavo!

(Zajedničar.)

Iz stare domovine.

KRANJSKO.

Za beraških 66K 66 vin! Učiteljske ljubljanske je zaprt. Preteklo sredo so prestale maturo tudi učiteljske kandidatkinje. Nove učiteljice in učitelji se bodo razkropili po deželi hiteč za svojim kruhom! Ko bi ta naša odrasla mladež vedela, kaj jo čaka! Za 66K 66 v na mesec bosta ubijala mladini v glavo novi učitelj in nova učiteljica predpisane nauke! Pa eden kot drugi pa tudi še ne ve, kje bo — spal in kje imel hrano. A to še ni vse! Ko bo nastopil moški kot ženska svojemu službu tam na kmetih, niti ne ve, med kake ljudi pride! Ali ga bodo "lepo sprejeli" in "gledali" ali "srpo", že precej v začetku! Kaj ve on? Maturo ima, dve leti bo provizoričen, 66 K 66 v bosta vlekla učitelj ali učiteljica na mesec, ali ta kruh bo grenek, ker jima ga bodo zagrenili morda že prvi mesec — divji, neizobraženi ljudje! — Ironija usode!...

Lovi na kmetih — v slovenskih rokah. Letos in lani v našem dani lovi v ljubljanski okolici, kranjskem, kamniškem, novomeškem, radovljiškem in logaškem okraju so prešli povsod v roke slovenskih lovcev. S temi najemi si bo marsikatera občina zadatno opomogla, ker je skupilo doneslo povsod visoko svoto.

Požar na Laverci. 20. julija

je izbruhnil ogenj na posestvu Lenceta na Laverci. Bliskoma so bili večinoma vsi objekti v ognju. Gasilni društvi iz Ljubljane in Škofljice sta imeli dokaj truda, da sta lokalizirali ogenj. Škode je nad 10.000 K, ki je pa krita z zavarovalnino.

Najden utopljenec. Pri Fuzinah so 16. julija potegnili iz Ljubljanske približno 40 l. stara rega utopljenca. Poizvedbe so dognale, da je utopljenec Fr. Benda, rodom iz Mengša in da je bil že 12 let v službi pri Antoniji Škerjančevi v Bohorčevi ulici št. 25. Kako je Benda prišel v vodo, ni znano.

Srebrno namizno orodje ukradel. V nekem ljubljanskem hotelu je hotel zapustiti službo restavracijski sluga Ivan U. Pred odhoda pa mu je gospodinja prišla na sled, da hoče odnesti več srebrnega namiznega orodja. Mož se bode moral sedaj v zaporu zadovoljiti z leseno žlico.

Nasilneža. V noči 20. julija je bil v neko gostilno na Dolenski cesti v Ljubljani klican stražnik, da odstrani iz letnega delavca Fran Jeriša, kateri je nadlegoval mirne goste. Jeriša pa se ni pokoril iz postel kakor besen. Ko ga je stražnik odpeljal, mu je prišel na pomoč 24 letni delavec Alojzij Šuligoj in ga hotel na vsak način iztrgati stražniku. Na pomoč je prišel drugi stražnik, naker je moral tudi Šuligoj pod ključ.

"Glas Naroda". newyorški dnevnik, tako poroča ljubljanski dnevnik "Jutro", preide s 1. oktobrom v roke slov. ameriških duhovnikov.

Odurne uradnike ima ljubljansko okrajno glavarstvo. Ko je šel neki gostilničar iz Novega Vodnata plačevati globo za prestopke policijske ure in je prošil za znižanje kazni od 2 na 1 krono, ga je mlad nemški uradnik v kurzoški slovenščini osorno poučil, da bode moral plačati pet kron, če ne plača takoj. Danes bi nam naj mladi uradnik povedal, čemu hoče nemški govoriti s slovenskimi strankami in od kod jemlje paragrafe za tako zvišanje kazni?

2200 K nkradel. Dne 23. maja je ključavničarski pomočnik Josip Golobič v hiši Franceta Balona v Spodnji Sušici pri Slov. Bistrici nekaj popravil. Ko je bil sam v sobi, je izmaknil iz omare 2200 K denarja. Ker se je pa bal, da bi mu ne prišli na sled, je denar zunaj hiše dejal za neki tram. Golobič je s prva tajil, pozneje pa je dejanje priznal. Pred celjskim porotnim sodiščem je bil Golobič obsojen na eno leto ječe.

Zastrupljena kava. Pri gostilničarju Bogomiru Stoelknerju v Ljubnem je več let služila 23letna dekla Genovefa Fink. Gostilničarju je pa mlada Genovefa bolj ugajala, nego njegova "stara", zato ji je začel ponujati svojo ljubezen. Praktična Genovefa je takoj uvidela, da bo zanj dobro, ako bo z gospodarjem prijazna; postregla mu je torej, kakor je mogla in znala. Stara krčmarica pa tudi ni imela zaplankanih oči, in je kmalu spoznala, da se njen ljubi mož in njena mlada preveč ljubeznjivo pogledujeta. Ker ni trpela, da bi ji dekla hodila v zelje, ji je odpovedala službo. Dekli se je pa okrogli krčmar tudi že toliko priljubil, da ga nikakor ni mogla zapustiti. Sklenila je da spravi njegovo ženo izpod nog. Preskrbela si je arzenika, ter ga nekega jutra nasula svoji gospodinji v kavo. Ko je gospodinja poskusila kavo, se ji je njen okus zdel tako čuden, da jo je dala pokusiti še svojemu možu in dvema otrokoma. K sreči so kavo res samo pokusili, pa že to bi bilo skoro povzročilo smrt cele družine. Pred porotnim sodiščem v Ljubnem je Genovefa Fink sicer priznala, da je dala v kavo arzenik, vendar pa ni nameravala svoje gospodinje umoriti, ampak jo je hotela samo "malo oplahiti". Porotniki so zanikali vprašanje glede poskušenege umora, potrdili pa so vprašanje glede teške telesne poškodbe s posebno zavratnostjo. Genovefa je bila

obsojena na 2 leti teške ječe.

Nesreča na železniki progi v Litiji. V soboto 16. julija peljal je France Šega, po domače Brenkavov France, čez tir pri glavarstvu, ročni voziček mimo stoječega vlaka čeravno so bile rampe zaprte. Ko pride čez zadnji tir, pride od druge strani stroj, zagradi voziček, ga vzdigne in z njimi vred ponesrečena, ter ga vrže v stran. Pokodoval se je tako na glavi, da so ga odpeljali s prvim vlakom v bolnico.

Nesreča na gorenjski železnici. Pred čuvajnico št. 60 nad Kranjem je osební vlak po vozil čuvaja Martina Hačina. Truplo je bilo vse razmesarjeno. Hačin je najbrž zadremal, ko je pa začul prihajajoč vlak, se je ustrašil ter s svetilko stekel po stopnicah doli na progo. Pri tem se je spodtaknil in padel pred vlak. Hačin zapuščal ženo in osem nepreskrbljenih otrok.

Nov poštni urad. Dne 1. avgusta 1910 se je otvoril v Dragatušu (politični okraj Černomelj) nov poštni urad z uradnim imenom "Dragatuš", ki se peča s pisemsko in vozno pošto ter zaeno službuje kot nabiralnica poštne hranilničnega urada.

Nova čolnarna na ribniku pod Tivolijem. Staro in prepelelo čolnarno na ribniku poleg mestne drevesnice v Ljubljani so te dni razdrli in odstranili, na lice mesta pa navozili potrebni material za zgradbo nove čolnarne, katero bo zgradil mestni tesarski mojster. Ker je potrebni les že pripravljen, bo nova čolnarna dogotovljena tekóm meseca avgusta.

Vznemirljive vesti iz Borovnice. Čuje se, da je v Borovnici nalezljiva bolezen, ki je za htevala že več žrtev. Ker se razširjajo o tej bolezni jako vznemirljive govorice tudi po Ljubljani, bi bilo pač umestno, da se stvar uradoma pojasni.

Za magistra farmacije je bil imenovan na graškem vseučilišču dr. Rihard Karba iz Kamnika. Napravil je vse izpite z odliko.

RAZNO.

Ponarejeni stokronski bankovci. V Trstu so aretovali dva elegantno oblečena gospoda. Eden je star okoli 60, drugi okoli 25 let. Prišla sta v neko manufakturno trgovino ter sta se pri menjanju stokronskih bankovcev jako sumljivo obnašala. Na policiji so jima odvzeli štiri bankovce. Kdo sta aretovanca, ne poročajo.

Poskušen samomor. Nena doma se je omračil um 28letni Mariji Ladih, stanpjoča pri Mariji Magdaleni v Trstu št. 81. Stekla je iz kuhinje na dvorišče, kjer je pograbila svojo 6 mesecev staro hčerko ter jo vrgla v vodnjak, nato pa še sama za njo škočila. Možu in sostanovalec se je posdečilo, da so ženo in hčerko rešili iz vodnaka. Žena je bila že pred 14 dnevi na opazovalnici za umobolne.

PREKLIC!

Kar je spodaj podpisani skupno govoril s tremi drugimi osebami glede gotove stvari, s tem preključuje vse za svojo osebo.

Peter Pikš.

Delo! Delo! Delo!!!

Stalno delo z najboljšo plačo dobijo takoj spretni in izučeni mizarji; najboljši pogoji. Oglasite se pri Amerika Publ. Co. 6119 St. Clair ave. ali pa pri Steve Savich, General Contractor, 6400 Varian ave. Cleveland, O. (63)

Hud glavobol

se ne da pregnati z mrzlimi obkladki. Vse kar je potrebno je užiti enega ali dva Severova Praška zoper glavobol in v kratkem času nastopi zaželena olajšba. Najsi te glava boli vsled bolezni, neprebavi, nervoznosti ali pritiska krvi, ti praški preženejo bolečino in ti olajšajo glavo. Na prodaj v lekarnah skoro povsod. Cena 25c. Izdela W. F. Severa Co. Cedar Rapids Ia.

DR. RICHTER'S
"PAIN-EXPELLER"
Pri svienju, odrtih, sploh preusposobljenju mišle, pri revmatizmu, nevralgiji in enakih težkoah pomaga enkratno vrgenje s
PAIN EXPELLER
Dobi se v vsah lekarnah po 25c in 50c.
F. Ad. Richter & Co.
215 Pearl St. New York.
Poslajte nam varstveno snovko s slikom.



Kruh kakovosti.
Poskusite en hlebec
VIENNA kruha.
Sveš svak dan pri grocerjih.
The Jacob Laub Baking Co.



POZOR ROJAKI!
Po dolgem času se mi je posrečilo iznajti pravo in najboljšo sredstvo za rast las, proti izpadanju las in odstranitve luskin na glavi, t. j. Alpen tinktura in pomada, od katere resnično moškim in ženskim zrastejo lepi lasje; ravno tako moškemu zrastejo lepi brki in brada. Revmatizem v rokah in nogah se popolnoma odstrani, ravno tako kurja očesa, ozeblina, bradavice in potne noge to zdravilo hitro odstrani.
Vprašajte pri
J. WAHČIČ, 1022 E. 64th St. Cleveland, O.



Severova zdravila si ne le ohranijo svoje stare prijatelje, marveč pridobavajo novih prijateljev vsak dan
Izguba teka,
neprebavnost in težka prebava sta navadni nepriliki, ki ju povzročajo nemamost, zanikernost in zlorabe želodca.
Severov želodčni grenčec.
je zaupanja vredno in preizkušeno zdravilo za oslabei želodac, slabi tek, medlo glavobol, neprebavnost, jetrne in črevne neprilike, splošno oslabelost in malarijske nerednosti.
Moč daje slabotnim in energijo upehanim.
CENA \$1.00
G. Josip Bertoš, Prague, Okla. piše:
Severov Želodčni Grenčec smatram za povrstno toniko v poživljenje teka in moči.
Na prodaj v lekarnah in trgovinah. Čuvaj se brezvestnih ponaredb. Pristni ima naše ime vtisnjeno na steklenici.
Zdravniki svet zastoj pismeno.



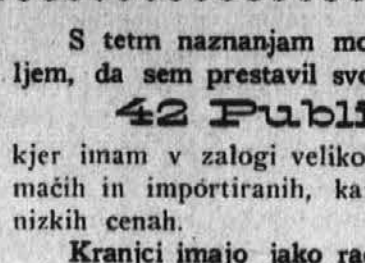
Satković Brata,
"stavbena" kontraktorja
Delata vse načrte; kdor naroči delo dobi načrte zastoj. Rojaki, oddajte stavbenska dela in porave pri poslopih domačinom ne pa tujcem! Se priporčata **Satković Brata, 1192 Norwood Rd.**



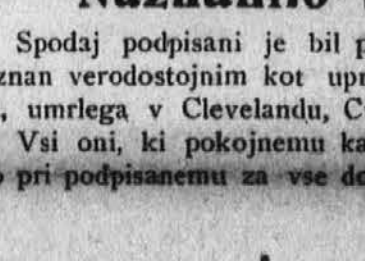
E. A. SCHELLENTRAGER, LEKARNAR.
3361 St. Clair Ave. N. E. Govorimo slovensko.
Driska in krči se hitro ozdravijo, če se vzame Schellentragerevo proti kolera miksturo. Dobro za stare in mlade. 25 in 50 centov za steklenico.
Dober trgovski prostor na prodaj.
En zidan block s prodajalno 25x100; dvorišče zadaj. Hiša za štiri družine na pročelju. Lot 56x199½.
Vprašaj pri
M. TOLSTOY
6217 ST. CLAIR AVE. CLEVELAND, O.



S tetri naznanjam mojim odjemalcem in prijateljem, da sem prestavil svojo prodajalno na
42 Public Square
kjer imam v zalogi veliko vrst žganja, likerjev, domaćih in importiranih, kar vse prodajam po jako nizkih cenah.
Kranjci imajo jako radi tropinjevec, slivovko, biters in grenko vino, californijskega vina in vse drugo, kar potrebuje salooner.
LEWIS MAXA,
42 PUBLIC SQUARE.
Prodaja likerjev na drobno in debelo.
Mi prodajamo tudi pivo.



Naznanilo upravitelja.
Spodaj podpisani je bil postavnim potom postavljen in priznan verodostojnim kot upravitelj posestva Frank Zakrjaska, umrlega v Clevelandu, Cuyahoga County, Ohio.
Vsi oni, ki pokojnemu kaj dolgujejo, naj se takoj zglasijo pri podpisaneu za vse dogovore.
Anton Hausch,
6204 St. Clair Ave. N. E.



Mlinar Janez.

"Nisem prišel zato, da bi se z vami prepiral, oče. Ze davno sem vam prigovarjal, da ne bodite lakomni. In zdaj vas prosim, oče, ne poženite pramoža po svetu! Pomislite: ženo ima in otroke, kam naj gre! Moj Bog, na stara leta berač?"

"Molči, ker ne veš, kaj ti pada z jezika. Pijanec ni vreden usmiljenja."

Vstal je oče in udaril po mizi s pestjo. In je stegnil svojo roko in kar privrelo je iz nje-ga:

"Udaril bi te, da bi doli hle-nil in se ne prikazal več pred moje oči!"

Janez se je umeknil in je prošil še enkrat.

"Nič, tudi ne počakam ne, da bi denar kje dobil. Od roj-stva človek dela in se peha in tole kepe na njivi in vozi v mirazu in vročini — in zdaj naj bi ne užival sadov svojega truda? Vun, fant, vun!"

Grem, oče, in Bog vam od-pusti! Morda ne bom dolgo v mi-linu. Mlad sem in lahko de-lam po svetu, stavec ne more. Z Bogom in vedite, oče, da je težak račun in krčmar na-nančen."

Sel je in se je zjokal zunaj. Oče je gledal vrata, ki so se zaprla za sinom in v duši so mu odmevale besede: Račun je težak in krčmar je natančen.

Toda ni mislil dolgo nato: spil je vino, ki je še ostalo v steklenici in je šel v klet. Sre-dli stopnic je ostal in se domi-slil nečesa in je zamrmral in šel točit vina.

"Ne bo kaše pihal! Mlad je še in lahko dela, stavec ne mo-re... Poskrbljeno je, da bo Primož delal, in mlin ne pri-de v druge roke. Fant ne boš kaše pihal!"

Tisto popoldne se ga je Marko napil. Vsa družina se je temu čudila, ker ni pomni-la, da bi se opil oče Marko. In bil je čemerin in ni govo-ril z nikomur. V spominu mu je ostal pogovor s sinom in njegove besede so mu zvenele po ušesih in bil je zamišljen. Toda proti večeru se je razve-selil.

"Kar je, je. Od rojstva de-lam in uživati hočem sadove truda. Krivice ne delam niti po božje niti po človeško: vbo gaimo dajem, vsa vas ve, da dajem, in vsako nedeljo hodim v cerkev po dvakrat in za ma-šič plačujem. V Ljubljani me po-jejo in v Trstu vedo, da sem pošteni-jak in vsa dolina se mi odkriva. S sodniki sem bil bratovščino in z zdravniki in jeziki in dohtarji in župan sem bil dvajset let in sem dal ugled občini, ker sem imel ne-kaj pod palcem. Gruntarji so me vpoštevali, le bajtarji so se lupili od jeze, ker me niso mogli prekotati s stola, in stare babe so brusile jezike."

Zgodilo se je tedaj, da je pogledal oče Marko na gnoji-šče. Kavsale so se tam kure in petelin je zgrabil glisto in te-ke-l z njo v kljuno po dvori-šču. In jo je požrl.

Oče Marko se je zasmejal in je zginitil v prodajalno.

"Prav je imel petelin. Čemu bi živel glista?"

In se je zasmejal iznova. Te-daj je stopal v vas kmet Pri-mož s koso na rami. Upognjen je imel hrbet in je gledal v tla. Žalost je bila v duši in solze v očeh.

Oče Marko ga je videl in je v trenutku pozabil na pe-telina in mislil na kmeta Pri-moža.

Janez se je vračal v mlin, glavo upognjeno, pogled v tla, misli žalostne, brez upanja. Nad vso naravo je pa plaval pomladna sreča in zelenje je dehtelo iz lesa in s travnikov in po pašnikih so bingljali zvonci in pastirji so vriskali in peli. Tam nad gričom je krožila postovka in prežala na plen. V hrastu se je oglasila kukavica in je zakukala. Pet-krat je zapela in kmet Primož jo je čul. V lokah je kosil prvo deteljo in ravno brusil ko-so, ko je zakukala.

"Bes te plentaj, je dobrega srca. Se pet let bi živel, kakor prvij. No, naj je res že da-

vno zapela. In takrat sem šel in je nakukala deset. Modra si, jaz bi živel deset let in Je-ronček in Stefan, ki smo te slišali."

"Lepo si to povedal. A ta hiša je jama razbojnikov in tatov. Janez, jaz tudi postanem tat in razbojnik. Prijetno mi bo, lumpom se najboljše godi. Več, bel kruh bolj diši, kot tursičen, ki ga je vsak dan."

Primož je zagledal po strmi-ni in zagledal velik hrast, ki je metal senco daleč naokrog.

"Primožunaj da bi bilo le-po viseti na onih vejah tam gori!"

"Stric, ne govorite tako!" In je šel k starcu in ga je miril.

"Pogosto mi pride, da bi šel. Žalosten sem zadnji čas, le včasih pride veselje prejš-nih dni. In prej si me videl, da sem se smejal kukavici, ker je zapela, petkrat je zapela. Ko sem jo prvič čul, je pa zapela desetkrat. Pomisli, 10 let bi še živel. Ali nito lepo, Janez?"

Ah, življenje je tako prijetno! Pa pojdi z doma in berači ali si pa zadrgni vrvi za vrat! Moj Bog —

In privrelo so Primožu de-bele solze po licu. Tolžil ga je Janez, ga gladil po glavi in jokati sam.

"Človek sadi in sadi, pa daj drugim in umri!"

"Stric, veste, jaz pojdem po svetu in vam pustim mlin in travnik in tiste dve njivi."

Pogledal ga je Primož in u-stavile so se mu za hip solze.

"Revček, ali ne veš, da ne smeš napraviti z mlinom, kar bi ti hotel. Oče ukaže, ti sto-riš."

"Pa bi šli stanovat k meni, saj je dovolj prostora. Pod streho je še velika soba. Izči-sil bi jo, pa bi —"

"Nič ne bi, Janez, ker tvoj oče preži name, odkar sva se zavedla, da živiva. In jaz ne maram, ne maram."

Jokal je z nova.

"Sestdeset let imeti svoj dom in naenkrat, stavec, pojdi! In misliš sem vedno, da bom nosil butaro do smrti in da o-hranim domi otrokom. Pa me bodo kleti. Res, slab človek sem bil včasih, a vendar tega nisem zaslužil."

"Stric, morda bi vam dal kdo drugi."

"Saj nimajo. In ne dajo. Go-spod v župnišču bi dal, pa ni-ma, ker je razdal, kar je imel."

"Kaj bo, stric, kaj bo?"

"Smrt, kakdar pride! Pusti-me, Janez! Pojdi v mlin in moli!"

Janez je stopal počasi. Pri-mož se je dvignil in legel pod hruško. Mislil je in solze so mu igrale v očeh.

In v naravi je bilo tako le-po. Kosi so zgoleti ob potoku in zelenje je dehtelo od vseh strani, s pašnikov se je čulo bingljanje zvoncev in vriskanje pastirjev. Dekle je šlo čez po-lje, neslo v jerbasu južno in pelo. Se čisto majhno je bilo dekle in nežno in greha ni bi-lo v njeni duši. Pesem je pri-

vrela na dan in tisti naravi, kjer pripeka gorko sonce. Pe-sem je šla čez polje do grič-kov in vasi, ki je ležala kot pričarana v kotu, med samim zelenim drevjem, in v ozadju se je nalahno dvigal Nanos, star že in siv, ves plešast.

Kukavica je zakukala in kmet Primož je šel znova ko-sit deteljo.

Ko se je zvečer vračal mimo Markove hiše, sklonjen in ves žalosten, se je zgodilo, da je petelin požrl glisto.

Mlinar Janez je molil in se postil in ni govoril z nikomur. Mislil je samo na očeta in na Primoža. Kako bi pregovoril starega grešnika in kako bi pomagal zatiranemu! V duši je slutil, da je Primoževa, uso-da v zvezi z njegovo. Cel te-den je premišljeval in molil, bral Sveto pismo in pel psal-me.

V nedeljo se je napravil na pot. Obkel je črno obleko, obul težke škornje in pove-znil na glavo širokorajen klo-buk. Po litanijah se je napol-til po vasi in je pridigal.

(Konec prihodnjic.)

Mali oglasi.

Išče se dober fant, star od 16. leta naprej, ki je zmožen slo-venskega in angleškega je-zika. Delo v prvi slovenski lekarni v Clevelandu. Stalna služba in primerna plača, a zraven se uči lekarstva. Vza-me se tudi dobra slovenska deklica, v starosti od 16 let naprej, ki stanuje v tej oko-lici. Katerega ali katero ve-seli, naj se oglasi za podrobnosti pri Frank Suhadolniku 6107 St. Clair ave. Cleve-land, O. (64.)

Naznanilo.

Naznanjam rojakom, da sem kupil od Mr. Zupaniča na 1100 E. 63rd St. njegov saloon, katerega bodem sedaj vodil. Obljubujem, da bodem krbel za najbolj točno postrežbo v vseh oziirih in se tako priporo-čam vsem rojakom, da me ob-iskujejo. Saloon je ravno na vogalu Glass ave. in E. 63rd ceste.

John Kralj.

ZAHVALA.

Društvo Žalostne Matere Rožje se tem potom najprisr-nejše zahvaluje vsem cenjenim bratskim društvom, ki so se udeležili njih piknika zadnjo nedeljo, kakor posebno druš-venicam Srca Marije, ki so nam pomagale s svojo postre-žbo. slovenski godbi iz New-burga, ki je brezplačno spre-mila člane do parka, nadalje vsem rojakom, ki so nas pose-tili na pikniku. Zahvalujemo se prav prisrčno in obljube-mo, da bodemo tudi mi radi prihiteli k drugim društvom, kadar nas bodejo klicali!

Z bratskim pozdravom

Odbor dr. Z. M. B.

Hiše na prodaj: seže v sredini slovenske naselbine v Col-linwoodu. Kupijo se na ma-la odplačila. Najugodnejši pogoji. Oglasite se pri Em-merson Realty Co. Collins-ave. in Harlem St. vogal. Collinwood, O. (65.)

Pozor!

Novo društvo se je ustano-vilo v Clevelandu pod ime-nom: 'Slovensko Samostojno podporno lovsko društvo, ki je bilo potrjeno 10. julija. Pri-lika je dana vsakemu Sloven-cu, da pristopi k tem društvu, ker je odbor določil znižano ceno do prihodnje seje: vstop-nina je samo \$1.00, da postane član društva in 50 centov mesečnine. To je samo do pri-hodnje seje, ki se vrši vsako drugo nedeljo v mesecu v J. Grdinovi dvorani, 6025 St. Clair ave. ali v Narodnem Domu. Kdor pristopi pri pri-hodnji seji, mu bo treba zdrav-nika in vstopnina se bo raču-nala po starosti. Potrudite se torej, da z malimi stroški ta-kaj postanete člani društva. Vpišete se lahko takoj pri J. Grdinu. Ne zamudite lepe pri-like, ki se sedaj nudi vsakemu Odbor.

Zastonj!

Dajemo krasno iglo, vsako-mur, ki nam pošlje 5 naslovov svojih prijateljev. Igla je kot od pravega demanta. Pišite takoj in pošljite nekaj znamk za poštarino, in iglo dobite zastonj. Walter Davis, 1307 Flatiron Bldg. New York City.

POZOR!

Članom S.K.K.P. dr. sv. Jo-žefa se naznanja, da se vdeleže razviti nove zastave društva U Boj! št. 53 S.N.P.J., v ne-deljo 14. avgusta v Collinwoo-du, kakor je bilo že tudi o-menjeno na dopisnicah.

Frank Košmerlj. tajnik.

Obvestilo!

S tem obveščam vse sobrate S.K.K.P. dr. sv. Jožefa, da sem se preselil iz 1051 E. 62 St. na 4210 St. Clair ave. V slučaju uradnih zadev naj pri-de vsak na 4210 St. Clair ave. Bratski pozdrav

Frank Mežnaršič, pred.

Prodaja se dober saloon po ja-ko nizki ceni. Prava prilika za Slovence. Zglasite se na 6102 St. Clair ave. Geo. Travnikar, za nadaljna po-jasnila. (63.)

Hiša naprodaj: je jako velika z 9 sobami. Poleg hiše velik lot, pripraven za zidanje ali dvorišče. Proda se po ceni. V neposrednji okolici sloven-ske naselbine. Proda se po ceni, kdor hitro kupi. Vprašajte na 1089 E. 78th St. (62.)

Naprodaj saloon, dve hiši rav-no pred tovarnami, na 955 Addison Rd. cor Addison R.

in Metta ave. Najboljši pro-stor za pravega moža. Se proda jako po ceni ali pa tu-di na mala odplačila. Vprašajte takoj pri gori imeno-vanem naslovu. (62.)

Hiše na prodaj: E. 61 St. blizu Bonna ave. Dve hiši vsa-ka s šest sobami. Lot 40x183. Cena \$2800. Dalje na Norwood Rd. blizu Bonna ave. hiša s 8 sobami, kopališče, basement, pralna soba. pred kratkim po-slikana in okrašena. Vse mo-derne priprave. Cena \$2600. Dalje na 1247 E. 61 St. blizu Superior. 8 sob. kopališče, to-ilet, umivalnica, dobra streha, dvorišče, lot 36x140. Pred krat-kim je bilo vse reparirano in okrašeno. Natančnosti se poi-zvedo pri McKenna Bros. 1365 E. 55th St. (64.)

POZOR!

Farma s hišo vred na pro-daj, najboljša farma za pride-lek grozdja. Obilo drevja. Pro-da se jako po ceni \$1300. Vred-no dvojnega denarja. Proda-jam lote od \$50 naprej. \$5.00 se plača takoj, a ostanek po \$2.00 na mesec.

(62) Louis Recher, Euclid, O.

Iščeta se!

Kje sta Vincenc in Leopold Kališek? Doma sta iz Medved-jega sela, eden biva 4. drugi pa 8. let v Ameriki. Pred dve-ma letoma je bil Vincenc Kali-šek v Milwaukee, Wis. drugi pa v Tercio, Colo. Njih mati je pisala, da se zglasita in da-sta svoje naslove. Kdor kaj ve o teh dveh, naj hode tako pri-jazen in naznani na Anton Ko-vačić, 1362 E. 40th St. Cleve-land, O. (63.)

POZOR!

Kdo hoče dela! Takoj do-bi delo 100 mož na Lake Shore železnici. Dobra plača in stalno delo. Kdor hoče dela-ti pri železnici naj se torej ta-kaj zglašijo pri Geo. Travnika-ru, 6102 St. Clair ave. Cleve-land, O. (62.)

Važna novica!!
Mi hočemo, da čitatelji tega lista hranijo

MERCHANTS RED STAMPS

najstarejše, najvarnejše in najboljše ZNAMKE. Te znamke so lastnina in jamčevina

CLEVELAND'S ECONOMY CENTER.

Bailey's
THE BIG STORE

Vprašajte za ruđeče znamke v vsaki pro-dajalni, kjer kupujete blago.

M. Goldberg,
5812 St. Clair Ave. (v lastni hiši)

Znana zlatarska trgovina.

Kot posebnost ponujam zlato uro, z izvrstnim kolesojem, garantirano za 20 let, katere ne morete kupiti nikjer drugje izpod \$ 25 moja posebna cena je

\$13.00 Zlate verižice po tri dolarje so garan-tirane za deset let.

Se priporočam v nakup prstanov, poročnih in drugih, diamantov, Dobre nikelnaste in srebrne ure Velika izbira možkih in ženskih verižic. Bogata za-loga stenskih ur. Popravila se točno in po ceni izvr-šujejo. Vsako delo jamčeno. Govorimo slovensko

M. GOLDBERG,
5812 ST. CLAIR AVE. (V LASTNI HIŠI)

Dolgo življenje.

Naravna želja človeštva je, podaljšati življenje kolikor mogoče in učenjaki vseh časov so poskušali najti takozvan "življenski eliksir". Dasiravno ne moremo pričakovati, da bi večno živeli, moremo vsaj do gotove meje podaljšati živ-ljenje. Vsi zdravniki sveta pritrdijo, da je podlaga življenja v prebavalnem sis-temu, to je v onih delih telesa, skozi katere ide hrana. Kakor hitro je kak del tega važnega sistema bolan, trpi celo telo. Ako moremo hitro ozdraviti ta del, zopet dobimo zdravje in moč. Samo eno zdravilo je za vse bolezni prebavalnega siste-ma, in to je dobroznan

Trinerjevo amerisko zdravilno grenko vino.

To ni skrivno zdravilo, ker narejeno iz bogatega, rdečega vina in importira-nih grenkih zelišč. Nima v sebi nikakih škodljivih primesi ter nikakor ne more škodovati najnežnejšemu želodcu. Celu zdrave osebe bi morale semintam vzeti eno dozo ali dve, da ohranijo prebavalne organe v popolni delavnosti. To veliko zdravilo

poostri slast do jedi
pojači živce,
očisti kri,
pokrase obraz,

zviša energijo,
odstrani neprebavo,
prinese pokojno spanje,
skuša podaljšati življenje.

JOSEPH TRINER'S AMERICAN ELIXIR OF BITTER WINE

Rabijo ga lahko vsi člani družine, od najstarejšega do najmlajšega, kar ne mo-rete reči onobenem družem zdravilu. Čistost je zajamčena po U. S. Ser No. 346 Na tisoče spričeval najboljših ljudi potrdi veliko zdravniško vrednost zdravila. Zdravniški nasvet po pošti zastonj. Piši te v lastnem jeziku.

JOSEPH TRINER,
Izdelovalec zdravilskih posebnosti.

1333 — 39 SO. ASHLAND AVE. CHICAGO, ILL.

Opozarjajo se čitatelji na Trinerjevo importirano hrvatsko Slivovko in sloven-ski Brinjevec. Istotako na domače izdelke.

Resnica je!

Kdorkoli Slovencev je pošiljal

denarje v staro domovino

se je prepričal, da so ti točno in vestno tja dospeli v 11.-13. dneh.

Kdorkoli Slovencev se je obrnil na trvdco

Frank Sakser Co.

82 Cortlandt St.,

New York, N. Y.,

ali na njeno podružnico

6104 St. Clair Ave. N. E., Cleveland, O.,

da je bil vedno dobro postrežen in za svoje novce dobil tudi,

kar mu je šlo.

Stan in Iskarijot.

Prevod Karol May, 24 "Ameriko" prevredl E. J. P.
DRUGA KNJIGA.

(Nadaljevanje.)

"Dobi?"
"Da, dobi. In za to je treba strojev, ki so pa dragi."

"Torej ne postanem milijonar? Kje naj vzamem denar za stroje?"

"Ljubi sosed, ne bodite tako kratkovidni! Vi ne potrebujete niti centa. Samo dajte oglas v časopise, pa dobite tukaj stotine in stotine in tisoče mož, ki bodo radi vam ponudili denar."

"Resnica je! Verjamem."

"Toda ljudje hočejo imeti svojo korist od tega. Odstopi jim jaz denar, velike predpave. Morate poznati nekega človeka, ki vas ne bo vlekel za nos, kakor marsikateri drugi slepar."

"In kdo je to?"

"Jaz sem stari naseljenec v tej deželi. Ali hočete poskusiti z menoj?"

"Gotovo! Toda imate toliko denarja?"

"V teku časa ga že dobim, vam ni treba skrbeti. Premisljajte o moji pogodbi."

Dolgo nisem premišljeval; stari naseljenec je bil pošten človek; v teku dveh let se je naše podjetje razvilo, postal sem milijonar; sedaj sem pa prišel sem, da obiščem svoje. To je en vzrok, da sem se podal v svojo domadžijo."

"Mogoče imate še drug vzrok?"

"Da. Povedati vam hočem vse, ker poznate Ameriko in se mi ne bodete smejali."

"Le na dan z besedo, prijatelj! Najbrž hočete poiskati tu v svoji domovini nevesto."

"Tako je!"

"Ker vam ameriške ne ne ugnajajo."

"Pravilno! Jutri odpotujem naprej, in kar mi bo usoda dočela v prihodnosti, še ne vem."

Res je odpotoval v svoje rojstno mesto, dočim sem se tudi jaz podal. Mladi ameriški petrolejni magnat je dolgo iskati neveste doma, kakor mi je pripovedoval; obiskal me je večkrat. Konečno mi pri nekem obisku pove, da je dobil nevesto; in sicer neko krasno deklico iz Rudniškega gorovja. Povabil me je na svatbo. Sedem, ne toliko radi njega kot radi nje. Na svatbi se je našel čez mero, radi česar sem kmalu odšel. Werner je bil lopov, kakor sem spoznal tudi iz tega, ker starišem svoje žene, ki so bili prav revni, ni pošiljal nikakega denarja iz Amerike.

Veliko pozneje sem odšel tudi jaz v Združene države prišel sem v San Francisco, od koder so me poslali v Mexico kot poročevalca, kjer sem preživel vse stvari, katere sem pripovedoval v prejšnjih poglavjih.

Kakor se povedal, sem šel z naseljenci v Texas, kjer sem naseljencem kupil svet, nakar sem odhajal z Winnetouom skozi New Mexico in Arizono, da tam loviva in obiščeva različne indijanske rodove. Potem sva pa jahala skozi Nevado v Californijo in zopet v San Francisco, kjer je hotel Winnetou svoj zlati prah zamenjati v denar.

Razčunala sva; da se le nekoliko dni pomudiva v mestu. Namenjena sva bila v Utah, Nevado in Colorado, da se tam ločiva, ker iz Colorada sem nameraval skozi Kansas, Missouri in po parniku domov.

Naša opravila po mestu so bila kmalu gotova; pozneje sva pa hodila po mestu; seveda sem bil jaz še opravljen z mojo meksikansko obleko, Winnetou pa s svojo indijansko.

Popoldne sva obiskala živalski vrt, in ravno sva hotela slednjega zapustiti, ko stopijo nama nasproti tri osebe. Jaz jih niti ne pogledam ne. Najbrž so bili tujci, ki so se zanimali za obleko Winnetoua. Ko nas pa ogovorijo, se prepiram, da je ena oseba oč

žene mladega Wernerja, druga mati, tretja pa žena Wernerja sama. Povabilo nas v kočijo, in kmalu smo pred domom Wernerja, magnata petrolejne industrije. Peljemo se z dvigalom v gornje nadstropje.

Kmalu pridemo v sprejemno sobo v drugem nadstropju. Soba je bila krasno opremljena, kar je zopet pričalo, da je lastnik na vask način se hotel ponasati s svojimi bogastvom. Marta, žena Wernerja, ponudi meni in Winnetou roko in reče z najbolj prijaznim glasom:

"Tu smo doma. Tako kmalu ne smete od tukaj. Ostati morate vsaj nekaj dni, nekaj tednov, kaj ne?"

Njeni želji nikakor nisem mogel ugoditi, posebno radi njenega moža ne; raditega uljudno odvrnem:

"Prav rad, če bi mogel, gospa; toda jutri moram s svojim prijateljem že naprej."

"Ah, saj imate mnogo časa. Zunaj v divjini preganjate divjačino ali pa celo ljudi, in vsaka minuta je nevarna za vas. Prav dobro vem, da has nimate dosti časa, kakor hitro se nahajate v San Franciscu."

"Motite se zelo! Jaki nujni posli nas silijo, da - - -"

"Nobenih izgovorov," mi reče. "Govorimo odkritosrčno med seboj. Kaj ne, moj mož je vzrok, da nečete bivati pri nas. Le govorite! Toda dokazati vam hočem takoj, da se je zelo veselil vašega prihoda. Oprostite me nekoliko minut, pa ga takoj pripeljem iz pisarne."

Ona odide. Winnetou tudi sedaj ni vedel, kaj se je govorilo, vendar reče proti meni:

"Ta squaw je tako lepa, kakor še nisem nobene videl. Moj brat naj mi pove, če ima moža?"

"Da, ima ga."

"Kaj je njen mož?"

"Bivši siromak iz moje domovine, ki je postal bogat, ker je nakupil petrolejna polja."

"Kje jo je spoznal?"

"Tam, kjer je bil rojen. Pred dvema letoma je prišla za njim v Ameriko."

Winnetou nekoliko časa misli, nakar reče:

"To je bilo ob istem času, ko je bil Old Shatterhand v svoji domovini. Moj brat jo je gotovo že tam poznal?"

"Da."

"Torej je njen mož dobil to ženo skozi tebe. Hovgh!"

Kadar je Winnetou spregovoril besedico hovgh, je bilo vedno znamenje, da je trdno prepričan o resnici svojih besedij. Zopet sem moral strmeiti, kako bistrega uma je bil Winnetou.

Marta se vrne. Skoro začudeno in preplašene naznani:

"Moje moža ni v pisarni, ker se najbrž ni nadejal takega obiska. Posli mu vzamejo mnogo časa."

Vzdihljaj, ki sem ga slišal pri teh besedah, je moral prihajati iz žalostnega srca.

"Posli?" vprašam. "Saj ima vendar svoje uradnike, na katere se lahko zanesa."

"Gotovo; toda stvar postane mnogokrat zelo zmešana, tovariš mojega moža v trgovini, se ne briga mnogo za kupčijo, radi česar mora moj mož toliko več delati."

"Zmešana, pravite? Tega nikakor ne morem razumeti. Njegov tovariš pri trgovini je pa sicer jako uljuden in delaven mož, kakor sem slišal."

"Da, če bi imel še starega tovariša, katerega ni več! Njegov sedajni tovariš se imeuje Potter, ki je Amerikanec."

"Zakaj se je pa sprl s stari naseljencem in - - -"

"Zakaj vprašate?" me pretrga. "Ah sedaj se spominjam, da še ničesar ne veste, kaj se je zgodilo. S prejšnjim kompanijonom se je moj mož sprl. Konečno sta se pobotala in Winnetou pa s svojo indijansko."

Popoldne sva obiskala živalski vrt, in ravno sva hotela slednjega zapustiti, ko stopijo nama nasproti tri osebe. Jaz jih niti ne pogledam ne. Najbrž so bili tujci, ki so se zanimali za obleko Winnetoua. Ko nas pa ogovorijo, se prepiram, da je ena oseba oč

je pa spoznal Potterja, ki je sicer dober trgovec, vendar odlagal preveč dela na ramena svojega moža. Z denarjem, ki smo ga dobili za petrolejna polja, je kupil moj mož banko, katere lastniki smo sedaj."

"In koliko je Potter prispeval za banko?"

"Ničesar; moj mož je dal kapital. Potter pa svojo znanost. Saj vendar veste, da Konrad ni bil posebno izkušen."

Tako se je vrtil pogovor o poslu sedajnega milijonarja. Medtem prideta tudi oči in mati Wernerjeve žene, ki nas povabi, da ostanemo vsaj do kosila tukaj, potem nas pa že Werner sam prisili, da se dalj pomudimo pri njem.

Oče žene nas odpelje v kadihno sobo, kjer si z Winnetouom postreževa vsak z eno smodko, dočim nam stari oče pripoveduje, kako živita z oženo. Gledata se kakor pes in mačka. On stane spodaj, ona zgoraj. Cel božji dan ne spregovorita niti besedice. In če ona hoče, da kaj naredi, ga mora prositi, da ne naredi. Prej, ko so imeli še petrolejno industrijo, je bilo vse drugače; živeli so zadovoljno med seboj, toda odkar je postal Potter kompanijon, se je vse spremenilo.

"In vaš zet ima mnogo posla?" vprašam.

"Neumnost! Le ne vrjemite! Potter skrbi za celo trgovino. Teka in poti se cel dan, dela noč in dan. Werner pa kolovratni okoli. On je član klubov in družb, kjer se dobro piše in igra. Saj bi bil tudi osel, če ne bi tako delal, ker je milijonar. Potter pa naj za sebe dela."

Na ta način mi je starec vedno naprej pripovedoval. Pri tem se je vedno ponasjal z milijoni svojega zeta. S tem pripovedovanjem sem počasi razumel vse življenje Wernerjevih. Če je Marta ljubila svojega soproga, pa le nisem mogel uganiti. Mladi par je nekaj časa zadovoljno živel; odkar se je pa Potter prikazal, se je vse spremenilo. Zdelo se mi je, da Potter špekulira na Wernerjevo premoženje.

Werner je vse zaupal ter šel počasi v nastavljen past, iz katere ni bilo drugega izhoda kakor bankrot. Zdelo se mi je zelo pravilno, da hoče Potter Wernerja trgovsko uničiti in z denarji objednem pridobiti tudi njegovo lepo soprogo.

Kaj naj storim? Da razkrinkam lopova, bi potreboval časa, in če bi rabil mnogo časa, bi bilo najbrž prepozno. Na vsak način bi moral nekoliko pregledati trgovino, čemur bi se pa oba branila; najbrž bi s tem povzročil še večjo jezo med zakonskima. Dočim stari pripoveduje semintja, sem jaz sklenil, da je najbolje, da se v zadevo sploh ne mešam.

Kmalu nas pokličejo k kosilu, ki je bilo sicer priprosto, vendar okusno; po kosilu pa skadiva z Winnetouom vsako eno cigaro, dočim je odšla Marta v igralno sobo, kjer kmalu zadone glasovi glasovirja in njen nežni glas.

Sedel sem z hrbtom obrnen proti vhodu in z obrazom proti igralni sobi. Winnetou mi sedi nasproti in posluša pesem. Tu se naenkrat njegov obraz spremeni. Vidim, kako gleda proti vratom in se dela kot bi hotel vstati s stola. Hitro se tudi jaz obrnem. Med odprtimi vratni stojita Werner in Potter, kakor sem pozneje slišal. Potter je bil mlad mož, precej lepe postave; njegov obraz je bil kot bi kaj zasledoval. Wernerjeve rdeče oči so bile pa ostro proti meni obrnjene. Omahoval je semintja. Takoj sprevidim, da je pijan.

Ker sem nosil meksikansko obleko, me ni takoj spoznal. Sedaj pa me natančneje pogleda, vzdigne obe pesti, se zaleti proti meni in zakriči:

"Tu je lopov, ki mi je hotel izneveriti mojo soprogo. Ta je tukaj pri nje? In ona mu poje pesmi? Milijon hudčev! Potter zagrabi! Dajva mu premele kosti!"

(Dolje prihodnjič.)

Werner je vse zaupal ter šel počasi v nastavljen past, iz katere ni bilo drugega izhoda kakor bankrot. Zdelo se mi je zelo pravilno, da hoče Potter Wernerja trgovsko uničiti in z denarji objednem pridobiti tudi njegovo lepo soprogo.

Kaj naj storim? Da razkrinkam lopova, bi potreboval časa, in če bi rabil mnogo časa, bi bilo najbrž prepozno. Na vsak način bi moral nekoliko pregledati trgovino, čemur bi se pa oba branila; najbrž bi s tem povzročil še večjo jezo med zakonskima. Dočim stari pripoveduje semintja, sem jaz sklenil, da je najbolje, da se v zadevo sploh ne mešam.

Kmalu nas pokličejo k kosilu, ki je bilo sicer priprosto, vendar okusno; po kosilu pa skadiva z Winnetouom vsako eno cigaro, dočim je odšla Marta v igralno sobo, kjer kmalu zadone glasovi glasovirja in njen nežni glas.

Sedel sem z hrbtom obrnen proti vhodu in z obrazom proti igralni sobi. Winnetou mi sedi nasproti in posluša pesem. Tu se naenkrat njegov obraz spremeni. Vidim, kako gleda proti vratom in se dela kot bi hotel vstati s stola. Hitro se tudi jaz obrnem. Med odprtimi vratni stojita Werner in Potter, kakor sem pozneje slišal. Potter je bil mlad mož, precej lepe postave; njegov obraz je bil kot bi kaj zasledoval. Wernerjeve rdeče oči so bile pa ostro proti meni obrnjene. Omahoval je semintja. Takoj sprevidim, da je pijan.

Ker sem nosil meksikansko obleko, me ni takoj spoznal. Sedaj pa me natančneje pogleda, vzdigne obe pesti, se zaleti proti meni in zakriči:

"Tu je lopov, ki mi je hotel izneveriti mojo soprogo. Ta je tukaj pri nje? In ona mu poje pesmi? Milijon hudčev! Potter zagrabi! Dajva mu premele kosti!"

(Dolje prihodnjič.)

Werner je vse zaupal ter šel počasi v nastavljen past, iz katere ni bilo drugega izhoda kakor bankrot. Zdelo se mi je zelo pravilno, da hoče Potter Wernerja trgovsko uničiti in z denarji objednem pridobiti tudi njegovo lepo soprogo.

Kaj naj storim? Da razkrinkam lopova, bi potreboval časa, in če bi rabil mnogo časa, bi bilo najbrž prepozno. Na vsak način bi moral nekoliko pregledati trgovino, čemur bi se pa oba branila; najbrž bi s tem povzročil še večjo jezo med zakonskima. Dočim stari pripoveduje semintja, sem jaz sklenil, da je najbolje, da se v zadevo sploh ne mešam.

Kmalu nas pokličejo k kosilu, ki je bilo sicer priprosto, vendar okusno; po kosilu pa skadiva z Winnetouom vsako eno cigaro, dočim je odšla Marta v igralno sobo, kjer kmalu zadone glasovi glasovirja in njen nežni glas.

Sedel sem z hrbtom obrnen proti vhodu in z obrazom proti igralni sobi. Winnetou mi sedi nasproti in posluša pesem. Tu se naenkrat njegov obraz spremeni. Vidim, kako gleda proti vratom in se dela kot bi hotel vstati s stola. Hitro se tudi jaz obrnem. Med odprtimi vratni stojita Werner in Potter, kakor sem pozneje slišal. Potter je bil mlad mož, precej lepe postave; njegov obraz je bil kot bi kaj zasledoval. Wernerjeve rdeče oči so bile pa ostro proti meni obrnjene. Omahoval je semintja. Takoj sprevidim, da je pijan.

Ker sem nosil meksikansko obleko, me ni takoj spoznal. Sedaj pa me natančneje pogleda, vzdigne obe pesti, se zaleti proti meni in zakriči:

"Tu je lopov, ki mi je hotel izneveriti mojo soprogo. Ta je tukaj pri nje? In ona mu poje pesmi? Milijon hudčev! Potter zagrabi! Dajva mu premele kosti!"

(Dolje prihodnjič.)

Werner je vse zaupal ter šel počasi v nastavljen past, iz katere ni bilo drugega izhoda kakor bankrot. Zdelo se mi je zelo pravilno, da hoče Potter Wernerja trgovsko uničiti in z denarji objednem pridobiti tudi njegovo lepo soprogo.

Kaj naj storim? Da razkrinkam lopova, bi potreboval časa, in če bi rabil mnogo časa, bi bilo najbrž prepozno. Na vsak način bi moral nekoliko pregledati trgovino, čemur bi se pa oba branila; najbrž bi s tem povzročil še večjo jezo med zakonskima. Dočim stari pripoveduje semintja, sem jaz sklenil, da je najbolje, da se v zadevo sploh ne mešam.

Kmalu nas pokličejo k kosilu, ki je bilo sicer priprosto, vendar okusno; po kosilu pa skadiva z Winnetouom vsako eno cigaro, dočim je odšla Marta v igralno sobo, kjer kmalu zadone glasovi glasovirja in njen nežni glas.

Sedel sem z hrbtom obrnen proti vhodu in z obrazom proti igralni sobi. Winnetou mi sedi nasproti in posluša pesem. Tu se naenkrat njegov obraz spremeni. Vidim, kako gleda proti vratom in se dela kot bi hotel vstati s stola. Hitro se tudi jaz obrnem. Med odprtimi vratni stojita Werner in Potter, kakor sem pozneje slišal. Potter je bil mlad mož, precej lepe postave; njegov obraz je bil kot bi kaj zasledoval. Wernerjeve rdeče oči so bile pa ostro proti meni obrnjene. Omahoval je semintja. Takoj sprevidim, da je pijan.

Ker sem nosil meksikansko obleko, me ni takoj spoznal. Sedaj pa me natančneje pogleda, vzdigne obe pesti, se zaleti proti meni in zakriči:

"Tu je lopov, ki mi je hotel izneveriti mojo soprogo. Ta je tukaj pri nje? In ona mu poje pesmi? Milijon hudčev! Potter zagrabi! Dajva mu premele kosti!"

(Dolje prihodnjič.)

Werner je vse zaupal ter šel počasi v nastavljen past, iz katere ni bilo drugega izhoda kakor bankrot. Zdelo se mi je zelo pravilno, da hoče Potter Wernerja trgovsko uničiti in z denarji objednem pridobiti tudi njegovo lepo soprogo.

Kaj naj storim? Da razkrinkam lopova, bi potreboval časa, in če bi rabil mnogo časa, bi bilo najbrž prepozno. Na vsak način bi moral nekoliko pregledati trgovino, čemur bi se pa oba branila; najbrž bi s tem povzročil še večjo jezo med zakonskima. Dočim stari pripoveduje semintja, sem jaz sklenil, da je najbolje, da se v zadevo sploh ne mešam.

Kmalu nas pokličejo k kosilu, ki je bilo sicer priprosto, vendar okusno; po kosilu pa skadiva z Winnetouom vsako eno cigaro, dočim je odšla Marta v igralno sobo, kjer kmalu zadone glasovi glasovirja in njen nežni glas.

Sedel sem z hrbtom obrnen proti vhodu in z obrazom proti igralni sobi. Winnetou mi sedi nasproti in posluša pesem. Tu se naenkrat njegov obraz spremeni. Vidim, kako gleda proti vratom in se dela kot bi hotel vstati s stola. Hitro se tudi jaz obrnem. Med odprtimi vratni stojita Werner in Potter, kakor sem pozneje slišal. Potter je bil mlad mož, precej lepe postave; njegov obraz je bil kot bi kaj zasledoval. Wernerjeve rdeče oči so bile pa ostro proti meni obrnjene. Omahoval je semintja. Takoj sprevidim, da je pijan.

Ker sem nosil meksikansko obleko, me ni takoj spoznal. Sedaj pa me natančneje pogleda, vzdigne obe pesti, se zaleti proti meni in zakriči:

"Tu je lopov, ki mi je hotel izneveriti mojo soprogo. Ta je tukaj pri nje? In ona mu poje pesmi? Milijon hudčev! Potter zagrabi! Dajva mu premele kosti!"

Werner je vse zaupal ter šel počasi v nastavljen past, iz katere ni bilo drugega izhoda kakor bankrot. Zdelo se mi je zelo pravilno, da hoče Potter Wernerja trgovsko uničiti in z denarji objednem pridobiti tudi njegovo lepo soprogo.

Kaj naj storim? Da razkrinkam lopova, bi potreboval časa, in če bi rabil mnogo časa, bi bilo najbrž prepozno. Na vsak način bi moral nekoliko pregledati trgovino, čemur bi se pa oba branila; najbrž bi s tem povzročil še večjo jezo med zakonskima. Dočim stari pripoveduje semintja, sem jaz sklenil, da je najbolje, da se v zadevo sploh ne mešam.

Kmalu nas pokličejo k kosilu, ki je bilo sicer priprosto, vendar okusno; po kosilu pa skadiva z Winnetouom vsako eno cigaro, dočim je odšla Marta v igralno sobo, kjer kmalu zadone glasovi glasovirja in njen nežni glas.

Sedel sem z hrbtom obrnen proti vhodu in z obrazom proti igralni sobi. Winnetou mi sedi nasproti in posluša pesem. Tu se naenkrat njegov obraz spremeni. Vidim, kako gleda proti vratom in se dela kot bi hotel vstati s stola. Hitro se tudi jaz obrnem. Med odprtimi vratni stojita Werner in Potter, kakor sem pozneje slišal. Potter je bil mlad mož, precej lepe postave; njegov obraz je bil kot bi kaj zasledoval. Wernerjeve rdeče oči so bile pa ostro proti meni obrnjene. Omahoval je semintja. Takoj sprevidim, da je pijan.

Ker sem nosil meksikansko obleko, me ni takoj spoznal. Sedaj pa me natančneje pogleda, vzdigne obe pesti, se zaleti proti meni in zakriči:

"Tu je lopov, ki mi je hotel izneveriti mojo soprogo. Ta je tukaj pri nje? In ona mu poje pesmi? Milijon hudčev! Potter zagrabi! Dajva mu premele kosti!"

(Dolje prihodnjič.)

Werner je vse zaupal ter šel počasi v nastavljen past, iz katere ni bilo drugega izhoda kakor bankrot. Zdelo se mi je zelo pravilno, da hoče Potter Wernerja trgovsko uničiti in z denarji objednem pridobiti tudi njegovo lepo soprogo.

Kaj naj storim? Da razkrinkam lopova, bi potreboval časa, in če bi rabil mnogo časa, bi bilo najbrž prepozno. Na vsak način bi moral nekoliko pregledati trgovino, čemur bi se pa oba branila; najbrž bi s tem povzročil še večjo jezo med zakonskima. Dočim stari pripoveduje semintja, sem jaz sklenil, da je najbolje, da se v zadevo sploh ne mešam.

Kmalu nas pokličejo k kosilu, ki je bilo sicer priprosto, vendar okusno; po kosilu pa skadiva z Winnetouom vsako eno cigaro, dočim je odšla Marta v igralno sobo, kjer kmalu zadone glasovi glasovirja in njen nežni glas.

Sedel sem z hrbtom obrnen proti vhodu in z obrazom proti igralni sobi. Winnetou mi sedi nasproti in posluša pesem. Tu se naenkrat njegov obraz spremeni. Vidim, kako gleda proti vratom in se dela kot bi hotel vstati s stola. Hitro se tudi jaz obrnem. Med odprtimi vratni stojita Werner in Potter, kakor sem pozneje slišal. Potter je bil mlad mož, precej lepe postave; njegov obraz je bil kot bi kaj zasledoval. Wernerjeve rdeče oči so bile pa ostro proti meni obrnjene. Omahoval je semintja. Takoj sprevidim, da je pijan.

Ker sem nosil meksikansko obleko, me ni takoj spoznal. Sedaj pa me natančneje pogleda, vzdigne obe pesti, se zaleti proti meni in zakriči:

"Tu je lopov, ki mi je hotel izneveriti mojo soprogo. Ta je tukaj pri nje? In ona mu poje pesmi? Milijon hudčev! Potter zagrabi! Dajva mu premele kosti!"

(Dolje prihodnjič.)

Werner je vse zaupal ter šel počasi v nastavljen past, iz katere ni bilo drugega izhoda kakor bankrot. Zdelo se mi je zelo pravilno, da hoče Potter Wernerja trgovsko uničiti in z denarji objednem pridobiti tudi njegovo lepo soprogo.

Kaj naj storim? Da razkrinkam lopova, bi potreboval časa, in če bi rabil mnogo časa, bi bilo najbrž prepozno. Na vsak način bi moral nekoliko pregledati trgovino, čemur bi se pa oba branila; najbrž bi s tem povzročil še večjo jezo med zakonskima. Dočim stari pripoveduje semintja, sem jaz sklenil, da je najbolje, da se v zadevo sploh ne mešam.

Kmalu nas pokličejo k kosilu, ki je bilo sicer priprosto, vendar okusno; po kosilu pa skadiva z Winnetouom vsako eno cigaro, dočim je odšla Marta v igralno sobo, kjer kmalu zadone glasovi glasovirja in njen nežni glas.

Sedel sem z hrbtom obrnen proti vhodu in z obrazom proti igralni sobi. Winnetou mi sedi nasproti in posluša pesem. Tu se naenkrat njegov obraz spremeni. Vidim, kako gleda proti vratom in se dela kot bi hotel vstati s stola. Hitro se tudi jaz obrnem. Med odprtimi vratni stojita Werner in Potter, kakor sem pozneje slišal. Potter je bil mlad mož, precej lepe postave; njegov obraz je bil kot bi kaj zasledoval. Wernerjeve rdeče oči so bile pa ostro proti meni obrnjene. Omahoval je semintja. Takoj sprevidim, da je pijan.

Ker sem nosil meksikansko obleko, me ni takoj spoznal. Sedaj pa me natančneje pogleda, vzdigne obe pesti, se zaleti proti meni in zakriči:

"Tu je lopov, ki mi je hotel izneveriti mojo soprogo. Ta je tukaj pri nje? In ona mu poje pesmi? Milijon hudčev! Potter zagrabi! Dajva mu premele kosti!"

(Dolje prihodnjič.)

Werner je vse zaupal ter šel počasi v nastavljen past, iz katere ni bilo drugega izhoda kakor bankrot. Zdelo se mi je zelo pravilno, da hoče Potter Wernerja trgovsko uničiti in z denarji objednem pridobiti tudi njegovo lepo soprogo.

Kaj naj storim? Da razkrinkam lopova, bi potreboval časa, in če bi rabil mnogo časa, bi bilo najbrž prepozno. Na vsak način bi moral nekoliko pregledati trgovino, čemur bi se pa oba branila; najbrž bi s tem povzročil še večjo jezo med zakonskima. Dočim stari pripoveduje semintja, sem jaz sklenil, da je najbolje, da se v zadevo sploh ne mešam.

Kmalu nas pokličejo k kosilu, ki je bilo sicer priprosto, vendar okusno; po kosilu pa skadiva z Winnetouom vsako eno cigaro, dočim je odšla Marta v igralno sobo, kjer kmalu zadone glasovi glasovirja in njen nežni glas.

Sedel sem z hrbtom obrnen proti vhodu in z obrazom proti igralni sobi. Winnetou mi sedi nasproti in posluša pesem. Tu se naenkrat njegov obraz spremeni. Vidim, kako gleda proti vratom in se dela kot bi hotel vstati s stola. Hitro se tudi jaz obrnem. Med odprtimi vratni stojita Werner in Potter, kakor sem pozneje slišal. Potter je bil mlad mož, precej lepe postave; njegov obraz je bil kot bi kaj zasledoval. Wernerjeve rdeče oči so bile pa ostro proti meni obrnjene. Omahoval je semintja. Takoj sprevidim, da je pijan.

Ker sem nosil meksikansko obleko, me ni takoj spoznal. Sedaj pa me natančneje pogleda, vzdigne obe pesti, se zaleti proti meni in zakriči:

"Tu je lopov, ki mi je hotel izneveriti mojo soprogo. Ta je tukaj pri nje? In ona mu poje pesmi? Milijon hudčev! Potter zagrabi! Dajva mu premele kosti!"

(Dolje prihodnjič.)

Werner je vse zaupal ter šel počasi v nastavljen past, iz katere ni bilo drugega izhoda kakor bankrot. Zdelo se mi je zelo pravilno, da hoče Potter Wernerja trgovsko uničiti in z denarji objednem pridobiti tudi njegovo lepo soprogo.

Kaj naj storim? Da razkrinkam lopova, bi potreboval časa, in če bi rabil mnogo časa, bi bilo najbrž prepozno. Na vsak način bi moral nekoliko pregledati trgovino, čemur bi se pa oba branila; najbrž bi s tem povzročil še večjo jezo med zakonskima. Dočim stari pripoveduje semintja, sem jaz sklenil, da je najbolje, da se v zadevo sploh ne mešam.

Kmalu nas pokličejo k kosilu, ki je bilo sicer priprosto, vendar okusno; po kosilu pa skadiva z Winnetouom vsako eno cigaro, dočim je odšla Marta v igralno sobo, kjer kmalu zadone glasovi glasovirja in njen nežni glas.

Sedel sem z hrbtom obrnen proti vhodu in z obrazom proti igralni sobi. Winnetou mi sedi nasproti in posluša pesem. Tu se naenkrat njegov obraz spremeni. Vidim, kako gleda proti vratom in se dela kot bi hotel vstati s stola. Hitro se tudi jaz obrnem. Med odprtimi vratni stojita Werner in Potter, kakor sem pozneje slišal. Potter je bil mlad mož, precej lepe postave; njegov obraz je bil kot bi kaj zasledoval. Wernerjeve rdeče oči so bile pa ostro proti meni obrnjene. Omahoval je semintja. Takoj sprevidim, da je pijan.

Ker sem nosil meksikansko obleko, me ni takoj spoznal. Sedaj pa me natančneje pogleda, vzdigne obe pesti, se zaleti proti meni in zakriči:

"Tu je lopov, ki mi je hotel izneveriti mojo soprogo. Ta je tukaj pri nje? In ona mu poje pesmi? Milijon hudčev! Potter zagrabi! Dajva mu premele kosti!"

(Dolje prihodnjič.)

Werner je vse zaupal ter šel počasi v nastavljen past, iz katere ni bilo drugega izhoda kakor bankrot. Zdelo se mi je zelo pravilno, da hoče Potter Wernerja trgovsko uničiti in z denarji objednem pridobiti tudi njegovo lepo soprogo.

</